

Zmluva o poskytovaní služieb č. SAŽP SE/2020/112
uzavretá podľa ust. § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka
v znení neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“) uzatvorená

medzi

Objednávateľom:

Názov: **Slovenská agentúra životného prostredia**
Sídlo: Tajovského 28, 975 90 Banská Bystrica
IČO: 00 626 031
DIČ: 2021125821
IČ DPH: SK 2021125821
Bankové spojenie:
IBAN:

Konajúci: RNDr. Tomáš Orfánus, PhD., generálny riaditeľ
Kontaktná osoba: Ing. Peter Hanúsek, zástupca generálneho riaditeľa pre rozvoj
a spoluprácu
tel. č.:
e-mail:

(ďalej len ako „objednávateľ“)

a

Poskytovateľom:

Názov: SGS Slovakia spol. s.r.o.
Sídlo: Kysucká 14, 040 11 Košice
IČO: 31350810
DIČ: 2020315099
IČ DPH: SK2020315099
Bankové spojenie:
IBAN:

Konajúci: Ing. Róbert BODNÁR - konateľ spoločnosti
Ing. Blanka JANEČKA LIPTÁKOVÁ - konateľ spoločnosti
Kontaktná osoba: Mgr. František Behanovský

(ďalej len ako „poskytovateľ“ a objednávateľ a poskytovateľ spolu ďalej len ako „zmluvné strany“)

Preambula

Zmluva sa uzatvára ako výsledok verejného obstarávania realizovaného objednávatelom na predmet zákazky s názvom „*Príprava a implementácia systému environmentálneho manažérstva podľa schémy EMAS v SAŽP (overenie a validácia)*“

Článok I.

Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy je poskytnutie služieb poskytovateľom pre objednávateľa za účelom zabezpečenia overenie a validácia implementovaných požiadaviek na systém environmentálneho manažérstva podľa Schémy pre environmentálne manažérstvo a audit (ďalej len „EMAS“) v sektore verejná správa bližšie podrobne špecifikované v rozsahu, kvantite a kvalite v Prílohe č. 1 – Opis predmetu zmluvy (ďalej len „služba“ v príslušnom gramatickom tvare).

Článok II.

Čas a miesto plnenia

1. Poskytovateľ je povinný poskytnúť službu termíne a mieste plnenia podľa Prílohy č. 1 zmluvy.

Článok III.

Cena a platobné podmienky

1. Cena za poskytnutie služby je zmluvnými stranami dohodnutá ako maximálna, a to vo výške 4 214,00 EUR bez DPH. K tejto cene bude pripočítaná 20 % DPH vo výške 842,80 EUR. **Celková cena služby vrátane DPH** je stanovená vo výške 5 056,80 EUR (slovom: päťtisícpäťdesiatšesť eur osemdesiat centov) (ďalej len „cena služby“). Rozpis cien za jednotlivé služby je uvedený v Prílohe č. 2 zmluvy.
2. Objednávateľ je povinný cenu služby dohodnutú v článku III. ods. 1 zmluvy zaplatiť poskytovateľovi na základe faktúry poskytovateľa doručenej objednávateľovi. Poskytovateľ je oprávnený vystaviť objednávateľovi faktúru za služby poskytnuté jeden krát v danom kalendárnom roku, a to do 15 dní odo dňa úplného dodania služieb za daný kalendárny rok v zmysle Prílohy č. 1 zmluvy.
3. V zmysle článku III. ods. 2 zmluvy je poskytovateľ oprávnený fakturovať len objednávateľovi skutočne poskytnuté služby, t. j. cena služby dohodnutá v článku III. ods. 1 zmluvy bude znížená na cenu služby za skutočne poskytnuté služby.
4. Objednávateľ neposkytne poskytovateľovi žiadne zálohové platby za účelom poskytnutia služby uvedenej v článku I. zmluvy.
5. Lehota splatnosti faktúry vystavenej poskytovateľom objednávateľovi za poskytnutie služby je do 30 dní od dátumu jej doručenia objednávateľovi.

6. Poskytovateľ je povinný objednávateľovi doručiť faktúru v písomnej forme prostredníctvom poštovej služby na adresu sídla objednávateľa uvedenú v záhlaví zmluvy, a to v troch originál vyhotoveniach. Poskytovateľ má zároveň právo doručiť faktúru objednávateľovi aj v elektronickej forme na emailovú adresu objednávateľa: efaktury@sazp.sk. V prípade, ak doručená faktúra v zmysle predchádzajúcej vety, bude podpísaná zaručeným elektronickým podpisom, bude tento dokument považovaný za originál a jeho doručením objednávateľovi začína plynúť lehota splatnosti. V prípade ak faktúra doručená na mailovú adresu v zmysle predchádzajúcej vety nebude podpísaná zaručeným elektronickým podpisom, bude sa za moment doručenia faktúry považovať až jej doručenie poštovou službou na adresu sídla objednávateľa.
7. Faktúra musí obsahovať tieto náležitosti:
- označenie zmluvných strán, obchodné meno, adresu, sídlo, IČO, DIČ, IČ DPH,
 - názov a číslo zmluvy,
 - číslo faktúry,
 - dátum dodania fakturovanej služby,
 - deň vystavenia a deň splatnosti faktúry,
 - u faktúr s uplatnením DPH hodnotu DPH v % a v EUR,
 - fakturovanú sumu v EUR,
 - rozpis fakturovaných častok/služieb,
 - označenie peňažného ústavu a číslo účtu na ktorý sa má platiť, konštantný a variabilný symbol,
 - označenie osoby, ktorá faktúru vystavila,
 - pečiatku a podpis zodpovedného zástupcu poskytovateľa.
8. V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti uvedené v zmluve, objednávateľ je oprávnený ju vrátiť poskytovateľovi na doplnenie, ale v tomto prípade sa zastaví plynutie lehoty splatnosti faktúry a nová lehota splatnosti začne plynúť doručením opravenej faktúry objednávateľovi.

Článok IV.

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Poskytovateľ je povinný poskytnúť služby riadne a včas a v rozsahu dohodnutom v zmluve.
2. Objednávateľ je povinný za riadne a včas poskytovateľom poskytnuté služby po doručení faktúry vystavenej a doručenej za podmienok a spôsobom uvedeným v zmluve zaplatiť poskytovateľovi cenu služby.
3. Poskytovateľ si na vlastné náklady a vo vlastnej rézii zabezpečí všetku potrebnú dokumentáciu potrebnú na poskytnutie služby. V cene služby sú zahrnuté všetky náklady súvisiace s dodaním služby.
4. Poskytovateľ vyhlasuje, že disponuje Osvedčením o akreditácii o environmentálnych overovateľoch (ISO/IEC 17021-1) vydávaným podľa Nariadenia EP a R(ES) č. 1221/2009 Slovenskou národnou akreditačnou službou a potrebným na poskytnutie služby objednávateľovi, ako subjektu

verejnej správy. Nepravdivosť daného vyhlásenia je považované za podstatné porušenie zmluvy a oprávňuje objednávateľa odstúpiť od zmluvy.

5. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať služby v súlade s environmentálnou politikou objednávateľa a minimalizovať negatívne vplyvy svojich prevádzkových činností na životné prostredie.

Článok V.

Porušenie platobných podmienok a zmluvná pokuta

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade omeškania objednávateľa s úhradou faktúry za riadne a včas poskytnuté služby uvedené v článku I. zmluvy, je objednávateľ povinný zaplatiť poskytovateľovi úrok z omeškania za každý aj začatý deň omeškania vo výške 0,05 % z výšky neuhradenej faktúry.
2. V prípade, ak poskytovateľ neposkytne služby uvedené v článku I. zmluvy riadne a včas v požadovanom rozsahu, kvalite a termíne dohodnutých v zmluve, je objednávateľ oprávnený vyzvať poskytovateľa na opätovné riadne a včasné dodanie služby v požadovanom rozsahu, kvalite a dodatočne dohodnutom termíne. Za služby poskytovateľa dodané v rozpore s touto zmluvou dodávateľ nie je povinný zaplatiť cenu služby. Zároveň je objednávateľ oprávnený uplatniť voči poskytovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 350 EUR za každé jedno takéto porušenie zmluvy, a to najneskôr do 5 pracovných dní od doručenie výzvy objednávateľa na zaplatenie zmluvnej pokuty v zmysle tohto článku zmluvy.
3. Vznikom povinnosti poskytovateľa zaplatiť zmluvnú pokutu ani jej skutočným zaplatením nie je dotknutý nárok objednávateľa na náhradu škody, ktorá mu vznikla porušením povinnosti poskytovateľa a náhrada škody nie je výškou zmluvnej pokuty obmedzená. Zmluvná pokuta sa na náhradu škody nezapočítava.

Článok VI.

Trvanie zmluvy

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú v zmysle čl. II ods. 1 zmluvy, pričom jej platnosť trvá najneskôr do splnenia všetkých záväzkov oboch zmluvných strán.

Článok VII.

Skončenie zmluvy

1. Zmluva končí uplynutím doby, na ktorú bola dojednaná a splnením povinností oboch zmluvných strán.
2. Zmluvu je možné ukončiť vzájomnou dohodou zmluvných strán. Dohoda musí mať písomnú formu a musí byť podpísaná obidvomi zmluvnými stranami. Zmluva v tomto prípade končí dňom určeným v dohode.
3. Od zmluvy je možné odstúpiť v prípadoch ustanovených Obchodným zákonníkom, v zmluve, alebo ak ktorákoľvek zo zmluvných strán podstatným spôsobom porušuje povinnosti vyplývajúce zo

zmluvy. Odstúpenie od zmluvy je potrebné urobiť písomne a doručiť druhej zmluvnej strane na adresu sídla uvedenú v záhlaví zmluvy.

Za podstatné porušenie tejto zmluvy sa považuje:

- ak poskytovateľ neposkytuje službu v požadovanej kvalite a v súlade s touto zmluvou.
 - ak je poskytovateľ v omeškaní so svojím záväzkom poskytovať objednávateľovi aj len časť služby v zmysle Prílohy č. 1 objednávateľovi o viac ako 2 týždne.
4. Zmluvné strany berú na vedomie, že odstúpením od zmluvy ostáva zachovaný nárok na náhradu škody vzniknutej porušením zmluvy.
 5. Objednávateľ má právo na náhradu vynaložených nákladov spôsobených tým, že zhotoviteľ odstúpil od zmluvy.
 6. Zánikom zmluvy nezaniká právo zmluvných strán na zaplatenie pohľadávok vzniknutých na základe zmluvy, ako ani právo objednávateľa na náhradu škody spôsobenú porušením zmluvnej povinnosti poskytovateľa riadne a včas zabezpečiť služby uvedené v článku I. zmluvy v rozsahu a za podmienok dohodnutých v zmluve.

Článok VIII.

Zodpovednosť za škodu

1. V prípade porušenia povinnosti vzniknutej na základe tohto záväzkového vzťahu, je zmluvná strana, ktorá porušila svoje povinnosti v zmysle zmluvy povinná nahradiť škodu tým spôsobenú druhej zmluvnej strane, okrem prípadu ak preukáže, že porušenie povinnosti bolo spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť.

Článok IX.

Doručovanie a ochrana dôverných informácií

1. Všetky písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi zmluvnými stranami touto zmluvou sa doručujú:
 - a) poštou doporučené na adresu zmluvnej strany uvedenú v zmluve,
 - b) treťou osobou oprávnenou doručovať zásielky,
 - c) osobne,
 - d) elektronicky v zmysle čl. III. ods. 6 zmluvy.
2. Písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi zmluvnými stranami zmluvou sa doručujú doporučené na adresu zmluvnej strany uvedenú v zmluve. Každá zmluvná strana je povinná oznámiť druhej zmluvnej strane každú zmenu svojho sídla podľa zásad uvedených v tomto článku do troch pracovných dní odo dňa, kedy nastala zmena sídla.
3. Ak zmluvná strana neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v zmluve, považuje sa písomnosť po troch dňoch od jej vrátenia odosielateľovi za doručенú a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvie. Všetky právne účinky doručovaných písomností nastanú v tomto prípade dňom, ktorým sa písomnosť považuje za doručенú.

4. Ak zmluvná strana neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v zmluve, je odosielateľ povinný opakovane doručiť písomnosť na adresu zmluvnej strany zapísanú v obchodnom registri alebo inom registri do ktorého sa zmluvná strana zo zákona zapisuje. Pri takomto doručení platí v celom rozsahu ods. 3 tohto článku zmluvy.
5. Písomnosť doručovaná osobne sa považuje za doručenie dňom, kedy zmluvná strana zásielku prevzala alebo dňom, kedy odmietla písomnosť prevziať.
6. Poskytovateľ sa zaväzuje neposkytovať informácie získané od objednávateľa pri poskytovaní služby podľa zmluvy tretím osobám a/alebo ich využívať pre svoj prospech, bez predchádzajúceho písomného súhlasu objednávateľa. Táto povinnosť trvá aj po skončení platnosti zmluvy. Porušenie tejto povinnosti je považované za podstatné porušenie zmluvy.
7. Poskytovateľ vyhlasuje, že všetky informácie, ktoré počas plnenia zmluvy získa, a ktoré nie sú verejne dostupné, budú použité výhradne pre potreby plnenia zmluvy a považujú sa za dôverné v zmysle § 17 Obchodného zákonníka. Poskytovateľ je povinný dodržiavať pred treťou stranou povinnosť mlčanlivosti o všetkých skutočnostiach a informáciách, o ktorých sa v súvislosti s plnením zmluvy dozvedel. Povinnosť mlčanlivosti trvá aj po skončení platnosti tejto Zmluvy. Porušenie tejto povinnosti je považované za podstatné porušenie zmluvy.

Článok XI. Záverečné ustanovenia

1. Zmeny alebo doplnenia zmluvy je možné robiť len vo forme písomných a očíslovaných dodatkov k zmluve podpísanými obidvomi zmluvnými stranami.
2. Ak niektoré ustanovenia Zmluvy budú považované za neplatné alebo nevymáhateľné, potom takéto ustanovenia Zmluvy budú neplatné iba v dotknutom a v najužšom možnom rozsahu, pričom zvyšná časť týchto ustanovení, ich význam a dôsledky, ako aj ostatné ustanovenia Zmluvy zostanú aj naďalej v platnosti.
3. Zmluvné strany sa zaväzujú riešiť spory vyplývajúce zo zmluvy prednostne formou dohody prostredníctvom zástupcov svojich štatutárnych orgánov. V prípade, že spor sa nevyrieši dohodou, ktorákoľvek zo zmluvných strán je oprávnená podať návrh na vyriešenie sporu príslušnému súdu Slovenskej republiky.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že záväzkové vzťahy založené zmluvou, ako aj záväzkové vzťahy touto dohodou výslovne neupravené sa budú riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka Slovenskej republiky a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
5. Zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých objednávateľ obdrží dve vyhotovenia a poskytovateľ dve vyhotovenia.
6. Zmluvné strany týmto vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a zmluva zodpovedá ich skutočnej, slobodnej a vážnej vôli, uzatvárajú ju dobrovoľne a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú.

7. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu Zmluvných strán a účinnosť v súlade s § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník nadobúda kalendárnym dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia Objednávateľom v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.

Príloha č. 1 – Opis predmetu zmluvy

Príloha č. 2 - Návrh na plnenie kritéria

Za objednávateľa v
dňa

Za poskytovateľa v
dňa.....

.....
RNDr. Tomáš Orfánus, PhD., generálny riaditeľ
Slovenská agentúra životného prostredia

.....
Ing. Róbert BODNÁR - konateľ spoločnosti
Ing. Blanka JANEČKA LIPTÁKOVÁ - konateľ
SGS Slovakia spol. s r.o.